

**MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN
EN AMBTELENARENZAKEN**

N. 94 — 6

31 DECEMBER 1993. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 17 september 1984 tot vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 66, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 31 december 1993 betreffende de organisatie van het Ministerie van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 september 1984 tot vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 15 juli 1985, 16 oktober 1986, 16 februari 1987, 27 september 1989, 26 november 1990, 22 april 1991, 24 februari 1992, 7 mei 1992 en 10 mei 1993;

Gelet op het met redenen omkleed advies van 23 december 1993 van het Basisoverlegcomité 240;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 24 december 1993;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 24 december 1993;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken,

Hebben Wij besloten en besloten Wij :

Artikel 1. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 17 september 1984 tot vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken worden de volgende rubrieken toegevoegd :

X. Dienst Vreemdelingenzaken

Directeur-generaal	1
Bestuursdirecteur	1
Eerste adviseur	1
Rechtskundig adviseur	1
Adviseur	4
Adjunct-rechtskundig adviseur	1
Adjunct-adviseur	7
Bestuurssecretaris	20
Bestuurschef	23
Onderbureauchef	28
Opsteller	71
Hoofdklerk-stenotypist(e)	1
Hoofdklerk	12
Hoofdklerk-typist(e)	7
Klerk-stenotypist(e) of	
Eerste klerk-stenotypist(e) (1)	1
Klerk-typist(e) of	
Eerstaanwezend klerk-typist(e) (1)	7
Klerk of	
Eerste klerk (1)	23
Hoofdbeambte	8
Klasseerde of	
Eerstaanwezend beambte (1)	21

XI. Diensten die ter beschikking zijn gesteld van het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen

Administratief personeel

Adviseur	2
Adjunct-adviseur	5
Bestuurssecretaris	11
Bestuurschef	2
Onderbureauchef	3
Directiesecretaris of	
Eerstaanwezend directiesecretaris (1)	1
Opsteller	8
Hoofdklerk-typist(e)	1

**MINISTÈRE DE L'INTERIEUR
ET DE LA FONCTION PUBLIQUE**

F. 94 — 6

31 DECEMBRE 1993. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 17 septembre 1984 portant fixation du cadre organique du Ministère de l'Intérieur et de la Fonction publique

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 66, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 31 décembre 1993 relatif à l'organisation du Ministère de l'Intérieur et de la Fonction publique;

Vu l'arrêté royal du 17 septembre 1984 portant fixation du cadre organique du Ministère de l'Intérieur et de la Fonction publique, modifié par les arrêtés royaux des 15 juillet 1985, 16 octobre 1986, 16 février 1987, 27 septembre 1988, 26 novembre 1990, 22 avril 1991, 24 février 1992, 7 mai 1992 et 10 mai 1993;

Vu l'avis motivé du 23 décembre 1993, émis par le Comité de concertation 240;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 24 décembre 1993;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 24 décembre 1993;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Dans l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 17 septembre 1984 portant fixation du cadre organique du Ministère de l'Intérieur et de la Fonction publique, les rubriques suivantes sont ajoutées :

X. Office des Etrangers

Directeur général	1
Directeur d'administration	1
Premier conseiller	1
Conseiller juridique	1
Conseiller	4
Conseiller juridique adjoint	1
Conseiller adjoint	7
Secrétaire d'administration	20
Chef administratif	23
Sous-chef de bureau	28
Rédacteur	71
Commis-sténodactylographe chef	1
Commis-chef	12
Commis-dactylographe chef	7
Commis-sténodactylographe ou	
Commis-sténodactylographe principal (1)	1
Commis-dactylographe ou	
Commis-dactylographe principal (1)	7
Commis ou	
Commis principal (1)	23
Agent en chef	8
Classeur ou	
Agent principal (1)	21

XI. Services mis à la disposition du Commissariat général aux Refugiés et aux Apatrides

Personnel administratif

Conseiller	2
Conseiller adjoint	5
Secrétaire d'administration	11
Chef administratif	2
Sous-chef de bureau	3
Secrétaire de direction ou	
Secrétaire de direction principal (1)	1
Rédacteur	8
Commis-dactylographe chef	1

Klerk-typist(e)		Commis-dactylographe	
of		ou	
Eerste klerk-typist(e) (1)	3	Commis-dactylographe principal (1)	3
Hoofdbeambte	1	Agent en chef	1
Klasseerdeer		Classeur	
of		ou	
Eerstaanwezend beampte (1)	2	Agent principal (1)	2
Bode-kamerbewaarder		Messager-huissier	
of		ou	
Eerstaanwezend bode-kamerbewaarder (1)	2	Messager-huissier principal (1)	2
Meesters-, vak- en dienstpersoneel		Personnel de maîtrise, gens de métier et de service	
Geschoold werkman B		Ouvrier qualifié B	
of Eerste vakman (1)	1	ou Premier ouvrier spécialiste (1)	1
XII. Diensten die ter beschikking zijn gesteld van de Vaste Beroepscommissie voor de vluchtelingen		XII. Services mis à la disposition de la Commission permanente de recours des réfugiés	
Adviseur	1	Conseiller	1
Adjunct-adviseur	1	Conseiller adjoint	1
Bestuurssecretaris	4	Secrétaire d'administration	4
Bestuurschef	1	Chef administratif	1
Onderbureauchef	2	Sous-chef de bureau	2
Opsteller	4	Rédacteur	4
Klerk-typist(e)		Commis-dactylographe	
of		ou	
Eerste klerk-typist(e) (1)	3	Commis-dactylographe principal (1)	3
Klasseerdeer		Classeur	
of		ou	
Eerstaanwezend beampte (1)	2	Agent principal (1)	2
Bode-kamerbewaarder		Messager-huissier	
of		ou	
Eerstaanwezend bode-kamerbewaarder (1)	1	Messager-huissier principal (1)	1

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1994.

Art. 3. Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 31 december 1993.

ALBERT

Van Koningswege:

De Minister van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken,
L. TOBACK

De Minister van Begroting,
H. VAN ROMPUY

(1) Toepassing van het beginsel van de vlakke loopbaan.

Commis-dactylographe	
ou	
Commis-dactylographe principal (1)	3
Agent en chef	1
Classeur	
ou	
Agent principal (1)	2
Messager-huissier	
ou	
Messager-huissier principal (1)	2
Personnel de maîtrise, gens de métier et de service	
Ouvrier qualifié B	
ou Premier ouvrier spécialiste (1)	1
XII. Services mis à la disposition de la Commission permanente de recours des réfugiés	
Conseiller	1
Conseiller adjoint	1
Secrétaire d'administration	4
Chef administratif	1
Sous-chef de bureau	2
Rédacteur	4
Commis-dactylographe	
ou	
Commis-dactylographe principal (1)	3
Classeur	
ou	
Agent principal (1)	2
Messager-huissier	
ou	
Messager-huissier principal (1)	1

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 1994.

Art. 3. Notre Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 31 décembre 1993.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique,

L. TOBACK

Le Ministre du Budget,
H. VAN ROMPUY

(1) Application du principe de la carrière plane.

N. 94 — 7

31 DECEMBER 1993
Koninklijk besluit betreffende de organisatie
van het Ministerie van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de artikelen 29 en 66, tweede lid, van de Grondwet;
Gelet op het koninklijk besluit van 7 augustus 1939 betreffende de beoordeling en de loopbaan van het Rijkspersoneel, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 november 1993 houdende uitvoeringsmaatregelen betreffende de mobiliteit van het personeel van sommige overheidsdiensten, inzonderheid op artikel 12;

Gelet op het protocol nr. 41/2 van 23 december 1993 van het Sectorcomité I — Algemeen Bestuur;

Overwegende dat het taalkader van de Dienst Vreemdelingenzaken nog niet vastgesteld is; dat het nochtans belangrijk is, in afwachting van dit kader, de goede werking van de bestaande diensten van het Ministerie van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken niet te verstoren;

F. 94 — 7

31 DECEMBRE 1993
Arrêté royal relatif à l'organisation
du Ministère de l'Intérieur et de la Fonction publique

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les articles 29 et 66, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 7 août 1939 organisant le signalement et la carrière des agents de l'Etat, notamment l'article 28;

Vu l'arrêté royal du 3 novembre 1993 portant les mesures d'exécution relatives à la mobilité du personnel de certains services publics, notamment l'article 12;

Vu le protocole n° 41/2 du 23 décembre 1993 du Comité de Secteur I — Administration générale;

Considérant que le cadre linguistique de l'Office des Etrangers n'est pas encore fixé; qu'il importe cependant, en attendant que ce cadre soit fixé, de ne pas entraver le bon fonctionnement des services existants du Ministère de l'Intérieur et de la Fonction publique;